

## WYKAZ SKRÓTÓW

Przedmioty:

**ALBiA** — arcydzieła literatury brytyjskiej i amerykańskiej  
**ATA** — analiza tekstu artystycznego  
**EiRT** — edytorstwo i redagowanie tekstów  
**EMwT** — elementy marketingu w turystyce  
**ER** — etnografia Rosji  
**FK** — frazeologia a kultura  
**GJA** — gramatyka języka angielskiego  
**GK** — gramatyka konfrontatywna  
**GKom** — gramatyka komunikacyjna  
**GL** — genologia lingwistyczna  
**GOJR** — gramatyka opisowa języka rosyjskiego  
**GPJP** — gramatyka praktyczna języka polskiego  
**GTR** — geografia turystyczna Rosji  
**HDET** — historia dramatu z elementami teatru  
**HDLR** — historia dawnej literatury rosyjskiej  
**HisKinRos** — historia kina rosyjskiego  
**HRMF** — historia rosyjskiej myśli filozoficznej  
**IRwL** — idea rosyjska w literaturze  
**JNH** — język negocjacji handlowych  
**JR XX-XXI** — język rosyjski w XX-XXI wieku  
**JRKL** — język rosyjski w kulturze ludowej  
**JRM** — język reklamy i mediów  
**JRTur** — język reklamy turystycznej  
**KaK** — komunikacja a kultura  
**KinRos** — kinematografia rosyjska  
**KJiRT** — kultura języka i redagowanie tekstu  
**KKP** — kulturowe konteksty przekładu  
**KM** — komunikacja międzykulturowa  
**KSih** — korespondencja służbowa i handlowa  
**KwR** — kontrkultura w Rosji  
**LAT** — lingwistyczna analiza tekstu  
**LJA** — lektorat języka angielskiego  
**LJN** — lektorat języka niemieckiego  
**LK** — lingwistyka korpusowa  
**LP** — leksykografia przekładowa  
**LPP** — lingwistyczne podstawy przekładu  
**LRAK** — literatura rosyjska w perspektywie antropologii kultur  
**LRiKK** — literatura rosyjska i jej konteksty kulturowe  
**LRRdR** — literatura rosyjska od romantyzmu do realizmu  
**MBT** — metodologie badań translatorskich  
**MBT ang** — The methodology of translation research (wykład w języku angielskim)  
**MBT niem** — Methodologie der Übersetzungsforschung (wykład w języku niemieckim)  
**NTwPT** — nowe technologie w pracy tłumacza  
**NZWJR** — nowe zjawiska we współczesnym języku rosyjskim  
**NZWLR** — nowe zjawiska we współczesnej literaturze rosyjskiej  
**ORT (PW)** — obsługa ruchu turystycznego (pilotaż wycieczek)  
**OUZT** — organizacja usług i zarządzanie w turystyce  
**PA** — przekład artystyczny  
**PaC** — pismo a cywilizacja  
**PAu** — przekład audiowizualny  
**PAut** — prawo autorskie  
**PiWR** — prawosławie i inne wyznania Rosji  
**PNJA** — praktyczna nauka języka angielskiego

**PNJCz** — praktyczna nauka języka czeskiego  
**PNJN** — praktyczna nauka języka niemieckiego  
**PNJR** — praktyczna nauka języka rosyjskiego  
**PPA** — podstawy prawa autorskiego  
**PPWJ** — podstawowe pojęcia wiedzy o języku  
**PPWL** — podstawowe pojęcia wiedzy o literaturze  
**PRJB** — podstawy rosyjskiego języka biznesu  
**R** — retoryka  
**RJB** — rosyjski język biznesu  
**RWR** — realia współczesnej Rosji  
**SD** — seminarium dyplomowe  
**SM** — seminarium magisterskie  
**StPr** — stylistyka praktyczna  
**SWLR** — srebrny wiek literatury rosyjskiej  
**Szl** — sztuka interpretacji  
**SziA** — sztuka i architektura rosyjska  
**SzP** — sztuka pisania  
**SzR** — sztuka rosyjska  
**TAu** — tłumaczenie audiowizualne  
**TF** — tłumaczenie filmowe  
**TINF** — technologia informacyjna  
**TJ** — teorie językoznawcze  
**TIPP** — teoria i praktyka przekładu  
**TKiS** — tłumaczenie konsekwentne i symultaniczne  
**TKons** — tłumaczenie konsekwentne  
**TL** — teoria literatury  
**TM** — turystyka międzynarodowa  
**TOT** — tłumaczenie ofert turystycznych  
**TP** — tłumaczenie praktyczne pol.-ros.  
**TPiP** — tłumaczenie prawne i prawnicze  
**TPiP pol.-ang.** — tłumaczenie prawne i prawnicze polsko-angielskie  
**TPis pol.-ang.** — tłumaczenie pisemne pol.-ang.  
**TPis pol.-ros.** — tłumaczenie pisemne pol.-ros.  
**TR** — teatr rosyjski  
**TS — HiT** — tłumaczenie specjalistyczne — hotelarstwo i turystyka  
**TS** — tłumaczenie specjalistyczne pol.-ros.  
**TS pol.-ang.** — tłumaczenie specjalistyczne pol.-ang.  
**TSym** — tłumaczenie symultaniczne  
**TTL** — tłumaczenie tekstów literackich  
**TTN** — tłumaczenie tekstów naukowych  
**TUst** — tłumaczenie ustne  
**WGJCz** — wprowadzenie do gramatyki języka czeskiego  
**WGJU** — wprowadzenie do gramatyki języka ukraińskiego  
**WKM** — wstęp do komunikacji międzykulturowej  
**WKOA** — wiedza o krajach obszaru anglojęzycznego  
**WoR** — wiedza o Rosji  
**WTAu** — wprowadzenie do tłumaczenia audiowizualnego  
**WTL** — warsztat tłumacza literatury  
**WTP** — współczesne teorie przekładoznawcze  
**WZDR** — wybrane zagadnienia z dziejów Rosji  
**WŻL** — współczesne życie literackie  
**XXKL** — główne koncepcje badań literaturoznawczych XX wieku

Formy zajęć:

**w** — wykład  
**ćw** — ćwiczenia  
**k** — konwersatorium